

澳門格蘭披治電單車第五十五屆大賽

**焦點新聞** 澳門年度國際體壇盛事——“第70屆澳門格蘭披治大獎賽”將於11月11日至12日及16日至19日舉行，兩週共舉行十一場賽事，包括澳門四級方程式大獎、TCR亞洲挑戰賽、澳門格蘭披治三級方程式大獎——國際汽聯三級方程式世界盃、澳門GT盃——國際汽聯GT世界盃等，澳門體育局局長及大獎賽組委會協調員潘永權表示，多位世界頂級車手亦將再度挑戰東望洋跑道，相信賽事高手雲集，必然是非常精彩，千萬不能錯過。

澳門格蘭披治三級方程式大賽  
國際汽聯三級方程式世界盃

澳門格蘭披治大賽車組織委員會日前假科學館會議廳舉行新聞發佈會，公佈賽事詳情及周邊活動資訊。潘永權，中國-澳門汽車總會理事長及大賽車組委會賽事專責小組組長鍾國榮，大賽車組委會助理協調員劉楚遠、林蓮嬌，銀河娛樂集團董事程裕昇，澳娛綜合度假股份有限公司首席營運總監-財務及發展卓何祓，永利澳門有限公司營運總裁兼執行董事羅偉信，美高梅中國控股有限公司總裁馮小峰，新濠博亞娛樂有限公司首席顧問黃昇雄和金沙股份有限公司高級副總裁兼財務總裁、威尼斯人澳門股份有限公司常務董事孫敏其，大賽車組委會委員及專責小組成員以及體育委員等出席。

潘永權表示，澳門格蘭披治大賽車除了是本澳一年一度的國際體壇盛事，亦是宣傳澳門的重要平台，期望第70屆澳門格蘭披治大賽車再次讓世界聚焦澳門，讓澳門旅遊城市形象和國際知名度再度提升，藉此促進本澳的旅遊、文創、餐飲、購物及體育產業以至各行業的發展。

鍾國榮介紹賽事詳情時指，11月11日至12日首周將會舉行5場賽事，包括：澳門四級方程式大賽、TCR亞洲挑戰賽、大灣區GT盃（GT4）、大灣區GT盃（GT3）以及澳門路車挑戰盃；11月16日至19日舉行的第二周賽事將安排6場比賽：澳門格蘭披治三級方程式大賽——國際汽聯三級方程式世界盃、澳門GT盃——國際汽聯GT世界盃、澳門東望洋大賽——Kumho TCR世界巡迴賽澳門站、澳門格蘭披治電單車——第五十五屆大賽、澳門房車盃——CTCC中國汽車場地職業聯盃以及澳門格蘭披治大賽車70周年挑戰賽。

今屆賽事除了得到本澳六家綜合度假休閒企業以及其他企業贊助支持之外，同時亦成功促進大賽車與本地及外地多個不同界別的機構合作，推出不同類型的聯乘產品，進一步加強發揮大賽車的聯動效應，持續推動體育產業的發展，增強體育盛事的社會和經濟效益。

大賽車門票現正公開發售，11月11日、16日及17日的票價為100澳門元，11月12日、18日及19日票價則由400至1,000澳門元，價格視乎不同看台而定，每人每次限購最多二十張門票，凡年滿兩歲以上需購票入場。

**澳門格蘭披治大賽車組織委員會舉行新聞發佈會，公佈賽事詳情及周邊活動資訊。**



【本報訊】由文化局主辦，旅遊局及市政署協辦，銀河娛樂集團全力支持的「2023銀娛葡韻嘉年華」，於今日起一連三日在氹仔龍環葡韻一帶舉行。今年活動將聚焦葡萄牙文化，集中展示手工藝作品及特色美食並邀請到多個葡語國家演出單位及約30隊本地葡語藝團在活動中演出，透過多個居澳葡語社群特色的攤位、歌舞表演、美食、遊戲等內容，展示葡語國家特色文化。

葡韻嘉年華始辦於1998年，發展至今已成為多個葡語族群相互分享及中葡文化交流的品牌活動，自去年起，每屆均會重點推介其中一個參與的葡語國家或地區的特色文化，今年踏入第二十六屆，將聚焦葡萄牙文化，屆時市民和旅客可欣賞及選購葡萄牙手工藝師製作的葡式瓷磚及陶瓷，以及在嘉模教堂前地品嚐正宗的葡萄牙菜式，並可在龍環葡韻欣賞葡萄牙歌手Carlão、佛得角Fogo Fogo樂隊及幾內亞比紹歌手Sambala Canuté熱情洋溢的壓軸演出，約30隊本地葡語藝團亦將在圓形戲劇大舞台和嘉模教堂前地小舞台為觀眾獻上特色歌舞及音樂表演，為現場增添葡式風情。

活動現場設置10個居澳葡語社群的文化特色攤位，社群來自安哥拉、巴西、佛得角、幾內亞比紹、果阿、達曼和第烏、莫桑比克、葡萄牙、聖多美和普林西比、東帝汶土生葡人，攤位將展示其國家或地區的音樂、特色服飾、地道小食、飲品及旅遊資訊。具有特色；嘉年華設有一系列適合不同年齡層與的遊戲，嘉模教堂前地在周六及周日下午，葡萄牙傳統遊戲，提供爬竹竿、大翻八、扯跳麻包等遊戲；手動足球比賽於周六及周日

**第五屆橫濱的澳門  
中葡文化藝術節**

**5<sup>a</sup> ENCONTRO EM MACAU**  
*Festival de Arte e Cultura entre o China  
e as Nações da Lingua Portuguesa*

**5<sup>e</sup> ENCOUNTER IN MACAO**  
*Art and Culture Festival between China  
and the Portuguese-speaking Countries*

# 2023 銀娛葡韻 嘉年華

## GEG Festival da Lusofonia

## GEG Lusofonia Festival

© 2023 GEG - All Rights Reserved.

**氹仔龍環葡韻  
Casas da Taipa  
Taipa Houses**

**27—29/10**

[www.icm.gov.mo/FCP](http://www.icm.gov.mo/FCP)

Sponsors:

- Macao Government / 澳門特別行政區政府文化局
- City of Lisbon / 里斯本市
- Vila Real Municipality / Vila Real Municipality
- Taiwan Ministry of Education / 中華民國教育部
- Hong Kong Arts Development Council / 香港藝發局
- Macau Science Museum / 澳門科學館
- Coca-Cola / Coca-Cola
- Banco do Brasil / Banco do Brasil

**2023銀娛葡韻嘉年華今起舉行**

葡韻舉行；氹仔市政公園於活動期間晚上時段，以及在周六及周日中午時段設有臨時葡式美食餐廳，提供不同款式的葡萄牙菜式及葡式燒烤，嘉模前地於三天活動晚上提供不同葡語國家美食，現場並可同時欣賞輕音樂演出，龍環葡韻入口處在活動期間亦設具特色的小食及飲品售賣。

一連三日的葡韻嘉年華，集歌舞、美食等於一身，讓市民和旅客感受葡語國家精彩活力的一面。

【本報訊】內地中醫藥資源豐富，在粵港澳大灣區和橫琴粵澳深度合作區建設的重大戰略背景下，特區政府積極推動引入內地中藥醫院製劑到澳門使用，實現澳門居民留澳也可以使用到內地醫院製劑，讓內地優質的中醫藥服務更好地惠及澳門居民，充分發揮中醫藥在防病治病方面的優勢。日前首批中藥醫院製劑由內地運抵澳門口岸，製劑包括中醫婦科、兒科及骨科臨床用藥。

在國家藥品監督管理局的支持與指導下，澳門藥物監督管理局與廣東省藥品監督管理局積極探索實現內地中藥醫院製劑便利地引進澳門使用的路徑。澳門藥監局於近日批准了澳門鏡湖醫院關於跨境調劑廣東省中醫院五款醫院製劑的申請，日前首批中藥醫院製劑由內地運抵澳門口岸，經澳門藥監局稽查人員查驗放行後，有關製劑由鏡湖醫院接收，將在醫院臨床應用。

首批獲批准引入的五項內地中藥醫院製劑包括中醫婦科、兒科及骨科臨床用藥，均已於廣東省中醫院臨床使用逾15年，具有豐富的臨床使用經驗，是安全有效的醫院製劑。是次跨境調劑工作由粵澳合作中醫藥科技產業園下屬企業粵澳藥業有限公司的“粵澳醫療機構中藥製劑中心”協調，透過先行先試，打通了內地中藥醫院製劑跨境使用的通道，是實現粵澳兩地監管創新的最新舉措，有利推動粵澳規則銜接、機制對接，進一步促進兩地中醫藥產業融合發展。

《中藥藥事活動及中成藥註冊法》鼓勵中藥傳

二〇一四年三月二十八日創刊

澳門特區政府承認刊登法律廣告之有效刊物

JORNAL FOCO MACAU

新聞局登記編號:485

新聞紙第480期

今日出紙一張 每份4元

社長：范益民



電話 / 傳真: 2871 4116  
電郵: [mcfocus3@gmail.com](mailto:mcfocus3@gmail.com)

電話 / 傳真：2871 4116  
電郵：mcfocus3@gmail.com

\_\_\_\_\_



**2023.11.5 起生效**  
**無煙限酒促健康**



掃描二維碼查閱圖文

澳門特別行政區政府衛生局  
Serviços de Saúde do Governo da Região Administrativa Especial de Macau



經藥物監督管理局人員與中藥師查驗後  
放行首批從內地輸入的中藥醫院製劑



# 三展閉幕促約千場商業配對

【本報訊】由澳門貿易投資促進局主辦的“第一屆中國—葡語國家經貿博覽會（澳門）”、“第二十八屆澳門國際貿易投資展覽會”、“澳門國際品牌連鎖加盟展2023”，於日前圓滿閉幕。四天入場逾60,000人次，安排約1,000場商業配對，較去年增加30%；大會簽約儀式上安排101項簽約，同比增加8.6%，簽約數當中涉及葡語國家項目佔15%。整體成效有所提高，發揮展會賦能，支持海內外企業持續發展。

三展展覽場地首次橫跨四個展館，佔地總面積達37,000平方米，共設有20個展區，迎來了15個國家及地區的參展商線下參展。來自中國內地及葡語國家共8位部級領導代表亦應邀率團出席。

同時，展會期間貿促局接見逾160個來自中國內地多個省市、東南亞、葡語國家、香港地區及澳門地區等團體，接近3,500人，包括政府代表團約佔三成；專業買家約佔六成。藉會展平台宣傳推廣澳門最新經貿及會展資訊，媒合商機，加大“以展招商”成效。

一連四天展會共安排逾60場活動，包括9場專題配對洽談、4場澳琴“一會展兩地”活動以及多個論壇和同期活動等，同時展會結合“隨商見”商業配對服務（線上客商透過電子移動裝置與參展商洽談）、直播間、葡語國家及澳門

KOL等科技和新媒體手段，加大發揮展會的商貿平台作用。其中，直播間觀看量約400萬人次。

有葡語國家貿易企業藉展會與咖啡賣家簽署初步合作協議；橫琴深合區企業代表稱配對洽談活動齊集符合自身需要的澳門企業，已正接洽心儀商戶以引進橫琴共同發展；德國從事媒體宣傳服務企業除在展會與澳門本地食品進行接洽外，公司看好澳門整體環境爭取於11月落戶。

展會第二日起免費向公眾開放，吸引不少市民及旅客到場參觀。同時大會還組織了學生團體到場沉浸式體驗展會，預早讓學生認識國際貿易、產業發展、澳門商貿環境等。

為持續發揮“會展+旅遊”聯乘效應，大會繼續安排客商走進社區探店，體驗澳門豐富的文旅元素，推廣澳門宜遊宜商宜辦會辦展的城市形象，惠及不同行業及帶動社區經濟。



四天展期安排101項簽約



三展聯動助力品牌“走出去”及“引進來



澳門道教文化節發佈會全體合照

## 道教文化節明開幕

【本報訊】由澳門道教協會主辦的“2023 澳門道教文化節”將於明日起至下月十一日舉行，全國政協副主席何厚鏵、社文司司長歐陽瑜將出席主禮。明日下午在議事亭前地舉行的開幕禮。海南省道教協會、武當武術團、俄羅斯道教協會首次蒞澳參加活動。



吳炳鈺

澳門道教協會會長吳炳鈺表示，是次文化節邀請了海南省道教協會法務團、武

當武術團及新會紫雲觀養生太極團蒞澳參加。中國道教協會、廣東省道教協會、香港、台灣、馬來西亞、新加坡、俄羅斯及本澳社會知名人士屆時蒞臨主禮。而活動首兩日的開幕典禮、祈福道場、道教音樂、道教養生武術表演，恢復在議事亭前地舉行。次日亦會在該會會址澳門少年道樂團演奏後，舉行武當文化（澳門）傳播中心成立典禮及邀請中國道教協會副

會長孟至嶺道長主講道教專題講座。下月四日在該會會址舉行2023《道德經》中學生書法比賽頒獎典禮及邀請澳門大學教授楊兆貴主講道教專題講座。下月五日舉行敬老聯歡會。下月十一日舉行「2023《道德經》讀後感」中學生徵文比賽頒獎典禮及邀請澳門城市大學教授李靜主講道教專題講座。

主辦方日前舉行發佈會，吳炳鈺、澳門道教協會副會長葉達、秘書長張麗意、監事長林彩英、澳門道教青年協會理事長吳炯章及澳門廟宇節慶文化促進會副理事長陸南德等出席介紹詳情。

### 議員之聲

## 何潤生質詢人才發展及社會配套

【本報訊】人才引進制度有助澳門吸納全球優秀人才，優化本地的人力資源結構，推動經濟適度多元發展，尤其引入領軍人物及高級專業人才發展四大產業，提升澳門的整體競爭力及國際知名度。期望特區政府未來嚴謹進行人才審批，適時向大眾公佈情況，讓社會知道人才引進計劃的具體成效。

立法議員何潤生提出口頭質詢表示，“搶人才”固然重要，但下一步“留人才”同樣重要，人才引進後要留得住、用得好，更要避免本地人才流失，問及當局在為人才創造更多機會、人才的持續成長空間、留住人才方面有何看法，有沒有相關的政策措施。

未來隨著人才及其家屬的遷入，本澳人口可能會

增加，為社會各方面配套設施帶來壓力。有關當局針對人才引進後的如何完善相關社會軟硬體配套設施，不斷增強城市的承载力、人才吸引力和產業集聚力，優化生活配套讓人才紮根澳門，亦避免公共設施及服務的不足為居民生活帶來影響。

他關注有關當局本澳在人才引進、人才培養、人才回流，甚至持續進修等方面如何相互配合，多軌並行，形成一個完善的人才發展體系，為年輕一代提供更多的發展及向上流動的空間和機遇，落實“人才興澳”施政理念。



何潤生

## 梁鴻細口頭質詢土地管理

【本報訊】過往本澳多宗涉貪案件，都與土地管理問題有關，包括：不公開發投批給有關土地，收受利益後授意下屬放寬樓宇高度限制等等；事件公開後，讓社會大眾甚為震驚、失望，嚴重影響澳門特區政府的管治形象，亦削弱社會對法治的信心。

立法議員梁鴻細提出口頭質詢表示，特區政府有不少地債需要償還，問及當

局何時公開相關“償還”時間表。當局表示不容易就收回的土地進行規劃，並指將配合城市規劃及特區政府的施政方針，嚴格按照《土地法》及相關配套法規的規定，妥善管理及利用特區的土地資源，然而，現有的制度未能回應社會長期訴求，社會對當局土地批給的過程，或每次所選擇的土地發展強度因由不明，他質詢當局在土地管理制度方面，如何堵塞亂象問題，真正落實陽光施政。

此外，他關注土地管理是否可以更透明化，有更清晰、科學的使用標準。正如澳門城市總體規劃的各區詳細規劃草案所示，每一幅土地的限高將如何規定。除了《街影條例》外，將來會否有其它更清晰的指引以作應用及供公眾監督。

## 顏奕恆提深合區跨境醫療服務建設

【本報訊】宏觀而言，從常駐橫琴的澳門居民能夠參加珠海市基本醫療保險，澳門科技大學國際醫學中心落地橫琴醫院，以及“港澳藥械通”指定醫療機構名單涵蓋珠海市人民醫院等等，琴澳兩地跨境醫療服務大框架已基本構建，不過從實踐層面上，仍有許多問題需要進一步落實。

立法議員顏奕恆提出口頭質詢表示，現時深合區有逾30家醫療機構，未來還有6家醫療機構正在建設，澳門離島醫療綜合體亦將在今年年底營運，面對兩地如此多的醫療機構，當局如何發揮深合區醫療與本土醫療優勢互補的作用，促進兩地醫療機構塑造不同醫療品牌特色。

香港、深圳已實現病歷互通，未來隨著橫琴“澳門新街坊”的落成，相信澳門居民在深合區的醫療需

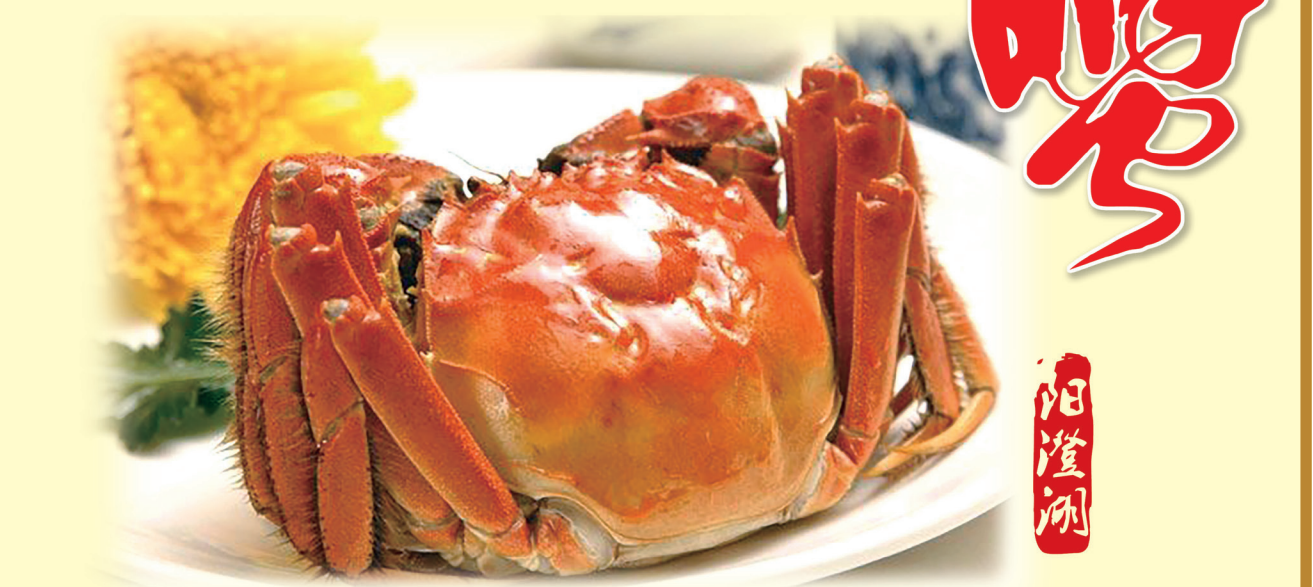
求會相應增加，問及當局現時琴澳跨境電子病歷互聯互通建設狀況如何，未來如何加快推動其發展，為居民兩地跨境就醫提供便捷。

即將施行的“執業管理規定”中提及在澳門從事五年以上臨床工作的澳門中醫生，可以申請在合作區設立中醫診所並執業，質詢當局基於未來入住“澳門新街坊”澳門居民的醫療需求前景，會否考慮研究將澳門醫療補貼計劃用於澳門居民開設醫療機構，以支持本澳私家醫生在深合區的經營，豐富深合區社區衛生資源，滿足澳門居民深合區醫療需求。



顏奕恆

## 秋深菊秀蟹肥 把酒持螯時矣



產自全國唯一出口陽澄湖大閘蟹的示範基地

## 吃蟹就要吃正宗的



澳門特約經銷商：新益信貿易有限公司  
訂購電話：65566942



# 澳門・廣州繽紛產品展接受報名



由澳門貿易投資促進局及廣州市商務局聯合主辦的“2024澳門・廣州繽紛產品展”將於2024年1月19至21日在中國廣州保利世貿博覽館舉行，有意參展的本澳企業可於即日起至11月6日期間，透過澳門貿易投資促進局“活動項目網上申請系統”提交申請。

“2024澳門・廣州繽紛產品展”是穗澳兩地經貿合作盛事，透過展會向廣州市民及訪穗旅客銷售本澳及廣州市之特色產品，包括：手信、食品、酒類、文創產品、IP產品、電子消費品、家居產品、日用品、服裝服飾等。展會期間將安排商貿洽談及交流對接活動，致力打

造穗澳企業間的經貿交流平台，協助本澳企業開拓內銷市場，務實推進穗澳經貿合作。

本澳企業參展報名費用為1,000澳門元／展位，參展產品符合“澳門製造”、“澳門品牌”或“代理葡語國家產品”任何一項，將獲優先考慮。歡迎本澳企業踴躍參展，拓展商

機，有意參展之本澳企業可於2023年10月24日至11月6日期間，透過該局“活動項目網上申請系統”或掃描附圖中的二維碼提交申請。查詢熱線：(853) 8798 9733/ 8798 9716。

今年六月下旬在穗舉行的“2023澳門・廣州繽紛產品展”，一連三天會場人流暢旺，展商滿意銷情，澳門產品受到當地的市民及旅客歡迎。展會既有展銷元素，亦結合商貿洽談及交流對接活動等，多維度助力澳門中小企業拓展商機，打造穗澳企業間的經貿交流平台，進一步促進穗澳兩地商貿合作。



“2024澳門・廣州繽紛產品展”將於明年1月在中國廣州保利世貿博覽館舉行



“澳門・廣州繽紛產品展”是穗澳兩地經貿合作盛事



葡語國家企業代表團赴橫琴粵澳深度合作區考察營商環境

## 1.a C-PLPEX參展商赴深合區考察

“第一屆中國—葡語國家經貿博覽會（澳門）”（1.a C-PLPEX）40多名來自安哥拉、巴西、葡萄牙等葡語國家的參展商、買家和專業觀眾組成的葡語國家企業代表團，日前以外國人144小時過境內地免簽證政策到橫琴粵澳深度合作區進行考察交流，繼續延伸三展成效，發揮澳門中葡平台角色，聯通葡語國家企業在“深合區”的經貿發展渠道。

一行約40人參觀考察了“深合區”澳資物流企業、中醫藥大健康及商貿等產業最新發展動向，並透過座談會瞭解“合作區”投資營商環境和支援服務。

來自巴西的企業代表分享，“一會展兩地”的安排使其認識到深合區的優惠政策和良好的營商環境，為巴西企業對接中國市場、拓展業務提供了更多可能性。接下來會繼續利用144小時免簽證的便利政策，與5位巴西企業代表由“深合區”出發到廣州出

席“廣交會”，進一步考察中國內地市場。

1.a C-PLPEX、第28屆MIF及2023MFE共組織4場澳琴“一會展兩地”系列活動，主題涵蓋中葡商機、港澳會展交流、澳琴商貿、品牌合作，吸引來自內地、葡語國家以及港澳琴三地的企業代表、參展商和買家約160人參與，冀以交流對接會、推介會、參觀澳琴標誌性經貿、會展設施，傳遞“澳門平台＋國際資源＋橫琴空間＋成果共享”澳琴產業聯動發展新模式，透過展會平台對接橫琴粵澳深度合作區政策及資源優勢，發掘澳琴以至國際間的產業合作商機。

有內地客商表示，透過“一會展兩地”的對接及考察安排認識到不少具潛力的澳門品牌，正積極考慮在澳琴設立分公司，藉此平台以品牌聯名方式將澳門產品引入內地之餘，拓展國際市場。

## 四高爾夫冠軍球手亮相金沙高球日

【本報訊】金沙中國日前於澳門巴黎人及澳門四季酒店之間的戶外草坪以及澳門威尼斯人舉行「金沙高爾夫球日」，邀請四名享譽國際的專業高爾夫球手出席，而16名7歲至15歲來自澳門青少年高爾夫球總會的青年球手更獲安排與一眾冠軍球手進行挑戰賽。公司期望藉此促進體育交流，同時透過世界頂尖球手的專業指導讓本地年青運動員得到啟發。

金沙中國有限公司總裁王英偉表示，金沙中國致力培育本地年青運動員，積極投放資源推動本澳體育人才發展。舉辦「金沙高爾夫球日」這類社區活

動，讓一眾體育界精英與具潛質的年青運動員匯聚一堂，藉此增進運動員之間的互動。此外，期望年青運動員在世界級運動員的專業指導下，更能展現優秀潛能，不斷超越自己，為澳門長遠體育發展貢獻力量。公司亦於活動中分別向澳門聾人協會及澳門奧比斯兩家本地社服機構進行捐款，推廣體育的同時為弱勢社群出一分力。

李旻智表示，十分高興獲邀出席「金沙高爾夫球日」，這不但感受到澳門年青高爾夫球手對運動的熱情，亦看到他們未來無限潛能，為此感到十分鼓舞。衷心感謝金沙中國讓他有機會向澳門的青

高爾夫球手展現我對這項運動的熱愛，並透過活動向本澳兩家社服機構給予支持，為社區帶來正面影響。

一眾專業高爾夫球手在戶外草坪挑戰賽中展現非凡的準確度。他們完美地示範如何運用遠距離揮桿技術將球打入指定位置；而業餘年青高爾夫球手亦一同參與，為活動增添刺激和趣味。

「金沙高爾夫球日」印證了拉斯維加斯金沙集團致力將世界級體育盛事及職業運動精英帶到澳門的長期承諾。集團一直透過與英國足球名宿大衛・碧咸，以及最新任命的李旻智等品牌大使建立夥伴關係，為本澳青少年提供更多與世界級優秀運動員互動交流的機會。



四名世界級高爾夫冠軍球手亮相金沙高爾夫球日

誠昌 SENG CHEONG 店

WELCOME 最佳美食 Best Souvenir

WELCOME 獨家秘制 Exclusive Production

黃金炒蟹 Stir-Fried Crab in Salted Egg Yolk

馳名水蟹粥 Famous Crab Congee

旺仔舊城區官也街28-30號

訂座電話：2882-5323、2882-7589

營業時間：週一至日11：30—23：30

澳門特別行政區政府  
Governo da Região Administrativa Especial de Macau

教育及青年發展局  
Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude

通告

為填補教育及青年發展局行政任用合同人員以下空缺，現通過考核方式開考，有關投考條件載於二零二三年十月二十五日第43期《澳門特別行政區公報》第二組內，投考期至二零二三年十一月七日結束：

第一職階中學教育一級教師：

- 學科領域：歷史——一缺（職位編號：DS04/2023）\*

第一職階幼兒教育及小學教育一級教師（小學）：

- 體育範疇——一缺（職位編號：DP02/2023）\*
- 數學範疇——一缺（職位編號：DP03/2023）\*

\*教學語文為葡文

二零二三年十月十八日於教育及青年發展局

局長 龔志明

### 摩珀斯入選全球最美酒店之列

摩珀斯獲聯合國教科文組織頒發全球建築和設計大獎「凡爾賽獎」，入選全球最美酒店之列，是本澳唯一入選的酒店項目。摩珀斯位於新濠博亞娛樂旗下旗艦綜合度假村新濠天地內，由已故建築師扎哈·哈蒂（Zaha Hadid）女爵士設計，是全球首幢採用自由形態外骨骼結構的摩天大樓。

新濠主席兼行政總裁何猷龍表示，摩珀斯獲聯合國教科文組織頒發『凡爾賽獎』並選為全球最美酒店之一，深感榮幸。摩珀斯憑藉其卓越的建築和設計、文化意義以及對智慧可持續發展的貢獻得到嘉許，這充分肯定了新濠在追求以上目標所付出的努力。這項殊榮亦提升了新濠作為全球高端酒店品牌的市場定位，在博彩以外將奢華酒店體驗提升至全新層次。衷心感謝所有同事及合作夥伴的貢獻，包括已故扎哈·哈蒂（Zaha Hadid）女爵士及她的精英團隊，讓酒店得以成功並達到更高成就。

【本報訊】澳娛綜合度假股份有限公司即日起至11月30日，旗下澳門上葡京綜合度假村的御花園、華亭以及茶樓推出大閘蟹盛宴，嚴選肉質細嫩鮮甜、膏黃飽滿噴香的時令大閘蟹，炮製江南風味與粵式經典，更不乏別出心裁的創意滋味。新葡京酒店的8餐廳亦將於11月推出頂級大閘蟹佳餚，為賓客呈獻一場又一場饕餮蟹宴。

以珍稀太史菜及各式高級精緻粵菜著稱的御花園，再次推出時令大閘蟹菜式，以粵菜技藝烹調時令大閘蟹，炮製出甘香鮮美的精緻佳餚。蟹粉黃魚蓉，將閩東原生態大黃魚以人手細剝成蓉，使魚肉質感更加細膩，入口即化，搭配江蘇長蕩湖的鮮拆大閘蟹蟹粉，鮮上加鮮，回味無窮。蟹粉白玉環以香濃高湯把貴州威寧白蘿蔔煨透入味，逐一釀入蒸熟的蟹粉、北海道帶子、燒鴨粒、筍粒、法國藍天使蝦等餡料，添上一勺高湯芥汁，鮮味十足。追求上乘餐飲享受的愛蟹之人，不容錯過主廚特別設計的「珍味蟹宴」套餐，清新鮮美的柚子蟹肉酥、濃郁滑溜的帝皇醉

超然 國際

EXCELENTE

Tel: +853-2870 0220

Fax: +853-2870 0308

地址：澳門高美士街14號景秀商業中心2樓A座

Address: Rua Luis Gonzaga Gomes n°14, 2A, Edifício King Xiu, Macau

蓮花咖啡 超然咖啡食品

Sabor à Macau

美心地產 超然酒業

### 澳娛綜合呈獻金秋蟹宴

蟹凍、融合經典太史菜特色的蟹粉戈渣等獨特滋味，其他大閘蟹佳餚包括：松露焗蟹蓋、老黃瓜花膠燉蟹湯及蟹粉星斑魚蓉小籠包等。

新葡京內的米芝蓮三星中菜食府8餐廳，將於11月起推出超過20款創新大閘蟹菜式，涵蓋精緻點心、滋味佳餚及蟹宴套餐。驚喜詳情稍後公布，請密切留意。

澳娛綜合呈獻金秋蟹宴各式美饌迸發驚喜滋味



# 自古廣佛本是一家 當今兩地共融共榮

## 千餘年間廣州與佛山上演“你中有我、我中有你”的故事 如今廣佛兩地GDP已超4萬億元（上）

【轉自廣州日報】徜徉在廣州中山六路以北、海珠中路以東的老城區街道上，遊走在騎樓和榕樹之間，一種厚重的歷史感讓遊人如同在時光的隧道裡穿梭。而“舊南海縣街道”這一名稱的出現，總會令人在心中閃過一絲狐疑：廣州城與南海縣之間在歷史上到底是怎樣一種關係？

其實，廣州與佛山兩地自古相生共融。千百年來，廣佛兩地地緣相近、同宗同源、語言相通，在政治、經貿、文化和民間往來上有著千絲萬縷的聯繫。隨著時光的流逝，作為千年商都的廣州，與作為明清四大名鎮之一的佛山，漸漸滋生出了經貿合作上的“共有”基因——明清時期，廣州、佛山、陳村、石龍，合稱“廣佛陳龍”，被譽為“廣東四大鎮”，其中廣佛之間的淵源最為綿長，底蘊最為深厚，為今天大力推進的“廣佛同城”宏大規劃奠定了堅實而穩固的歷史和現實基礎。



現在就讓我們循著歷史的脈絡，一同探究“廣佛同城”的前世今生。



廣州航拍圖，生機勃發。（資料圖片）

設南海郡	設南海縣	“佛山”之出現	“南番順”同源	南海縣府遷移
西元前214年，秦始皇統一嶺南，設南海郡，現今廣東大部分地區皆屬南海郡，其中包括當今廣佛兩地。	隋開皇九年（589年）南海廢郡，十年（590年）改番禺縣為南海縣，隸屬廣州總管府，南海縣建置自此開始。	唐貞觀年間，南海縣內季華鄉人見塔坡崗夜放金光，掘地得三尊銅佛，遂將該鄉命名為“佛山”，“佛山”之地名登上歷史舞臺。	清代，廣州府南海縣包括今佛山市禪城區、南海區、廣州市荔灣區與越秀區小部分。古代“南番順”的地域概念，基本是目前廣佛兩市的核心腹地。	1920年廣州市區範圍劃定，南海縣城（西關和廣州城西部）被劃入廣州市區，南海縣的附屬縣名義被取消，縣府遷移至佛山。

清代，南海縣包括今佛山市禪城區、南海區、廣州市荔灣區與越秀區小部分；番禺縣包括今廣州市越秀區大部分、海珠區、天河區、黃埔區、白雲區、番禺區及南沙區等；順德縣為今佛山市順德區範圍；換言之，古代“南番順”的地域概念，基本就是目前廣佛兩市的核心腹地。

## 兩地自古“不分你我”“南海”地名恰是線索

如今的南海只是佛山的一個區，很多人可能會問，南海雖不臨海，卻與祖國大陸南方的那片海域“撞名”，這是巧合嗎？其實，追溯歷史，我們會發現一切並非偶然，其中演繹著廣佛千百年來“你中有我、我中有你”的“雙城記”故事。

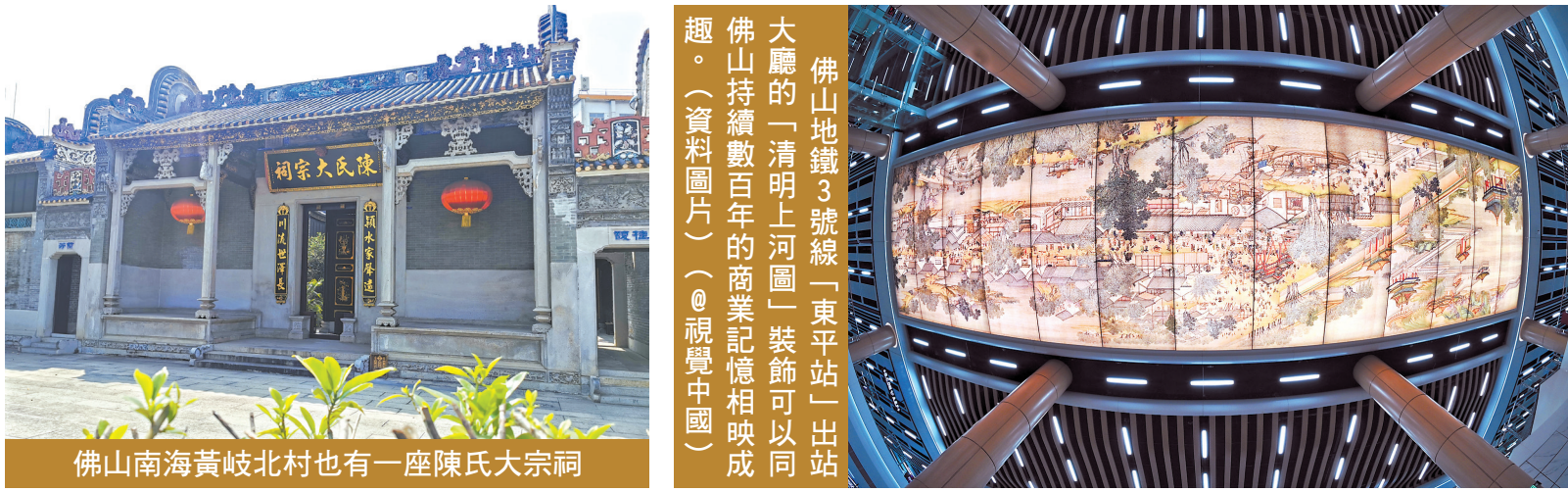
西元前221年，秦始皇統一六國，然而北有匈奴，南有百越，剛剛誕生的大秦帝國並不穩。為免腹背受敵，秦始皇將目光投向了相對較弱的南方百越之地。兩年後，即西元前219年，這場征討之戰正式開打。西元前214年，任囂和趙佗率領的大軍攻下嶺南，百越之地從此納入大秦版圖。秦始皇有感于疆土終於拓展到南邊的大海之濱，在嶺南設置郡縣時，特意將嶺南東部臨近大海的14萬平方公里的廣袤疆土命名為南海郡，現今廣東大部分地區當時皆屬南海郡，其中當然也包括當今廣佛兩地。

佛山“肇跡于晉，得名于唐”。據清道光二十七年（1847年）武英殿聚珍本《元和郡縣誌》記錄，隋開皇九年（589年）南海廢郡，十年（590年）改番禺縣為南海縣，隸屬廣州總管府，南海縣建置自此開始。隋唐年間，南海郡曾多次在複置與廢置中切換，與之相互取代的名稱就是廣州。同樣一片轄區或稱廣州或稱南海郡，而南海縣始終是其中的屬縣。在此期間，唐貞觀二年（628年），縣內季華鄉人見塔坡崗夜放金光，掘地得三尊銅佛，遂將其鄉命名為“佛山”，佛山之名正式出現於歷史舞臺。

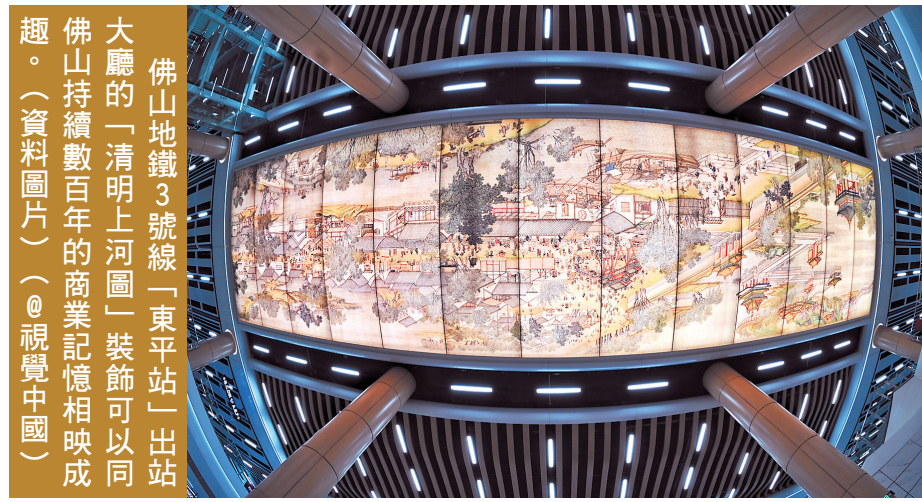
隋代以來，南海縣城便與廣州府城同處一地，古代南海縣是名副其實的廣府首邑。中大地理科學與規劃學院教授、博士生導師司徒尚紀介紹，南海縣建縣後至

為世界大港——“南方大港”的設想。孫中山把“南方大港”的位置選定在黃埔深水灣一帶，規劃建設一個由黃埔到佛山包括沙面水路在內的新廣州市。新廣州市的商業區規劃在河南島（今海珠區），工業區分佈在花地至佛山之間，碼頭在後航道至黃埔一帶建設。

“新建之廣州市，應跨有黃埔與佛山。”孫中山當年這樣的設想，換成現在的話來說，就是“廣佛同城”。很顯然，孫中山所說的“新建之廣州市”，是包括廣州、佛山兩座大城的“大廣州市”，這堪稱是最早的“廣佛同城化”計畫，距今足足有100餘年。



佛山南海黃岐北村也有一座陳氏大宗祠



佛山地鐵3號線「東平站」出站大廳的一清明上河圖一裝飾可以同佛山持續數百年的商業記憶相映成趣。（資料圖片）（@視覺中國）



## 兩地為何都有“陳家祠”？

從兩地共有“陳家祠”這一事實，即可窺見廣佛兩地同宗同源的印記。

據史料記載，廣州陳家祠籌建於清光緒十六年（1890年），光緒二十年（1894年）落成，是廣東72縣陳姓族人捐資合建的宗祠和書院。記者發現，在陳家祠後進正廳，也就是當年供奉祖先的“祖堂”內，正中央楹柱上掛著一幅巨大的木制對聯，正是“神安屬北村房”所贈。經專家隨後考證，“北村房”即今佛山南海黃岐北村的陳氏分支。今天北村內同樣有一座“陳家祠”，雖然建築規模和藝術價值遠不如廣州陳家祠，但其修建年代比廣州陳家祠還早了31年。

該對聯落款的時間為光緒十九年，即1893年。也就是說，此對聯是南海北村陳氏族人為慶祝廣州陳家祠即將落成而專門打造的。據專家考證，此聯是瞭解陳氏來歷的一副重要楹聯，其下聯的部分意思為：彼此的情義都傾注於本族世系一條根上，何需有門戶之見、地域之分呢？祖堂左右兩側還懸掛著一塊由敦睦堂所贈送的對聯，同樣贈於光緒十九年。根據其下面列出的十房，可以看出由敦睦堂所衍生出來的分支已遍佈廣佛。每年農曆正月廿六，佛山南海官窯、廣州荔灣芳村等地都會舉辦生菜盛會，以求“生子多財”，儀式也幾乎完全一樣。

因為同宗同源，廣佛民間有著高度的認同感，這從百多年來傳遍世界的“南番順”的說法中也可一窺端倪。在美國三藩市，有一個有著將近170多年歷史的知名華人社團組織——“三邑總會館”。所謂“三邑”正是老一輩廣佛人口中常說的“南番順”。原來，清代中後期，大批在海外謀生的廣東人往往以同鄉會作為紐帶，同舟共濟。“南番順”（南海、番禺、順德）三縣當年同在廣州府管轄之下，自古同宗同源，故而在異國他鄉，三地鄉親都會視彼此為“自己人”，共同組建會館，傳承至今。時至今日，在廣州老城區、南海、番禺、順德等地，人們對“南番順”的說法仍高度認同。國家一級美術師、知名畫家陳永鏞在接受媒體訪談時，就曾透露過自己的“南番順”淵源，“我是南海的兒子、番禺的外甥、順德的女婿。”他說。

（精彩未止 下期再見）

紅蠶成繭女工忙，相約繅絲過別莊。朝去暮回紛彩伴，沿街風送鬢雲香。

洋船爭出是官商，十字門開向二洋。五絲八絲廣緞好，銀錢堆滿十三行。

清·佛山竹枝詞

清·廣州竹枝詞

佛山航拍圖，朝氣蓬勃。（資料圖片）（@視覺中國）